



**Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 1<sup>er</sup> avril 2011 concernant la fixation des caractères minimaux et des conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles**

Vu la loi du 18 mars 2008 sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques ;

Vu les avis de Chambre d'agriculture et de la Chambre de commerce;

Notre Conseil d'Etat entendu ;

Sur le rapport de Notre Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, et après délibération du Gouvernement en conseil ;

*Arrêtons :*

**Art. 1<sup>er</sup>.** L'annexe I du règlement grand-ducal modifié du 1<sup>er</sup> avril 2011 concernant la fixation des caractères minimaux et des conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles est remplacée comme suit :

**« ANNEXE I**

**Liste des espèces visées à l'article 1<sup>er</sup>, paragraphe 2, point a), qui doivent être conformes aux protocoles techniques de l'OCVV**

Nom scientifique	Nom commun	Protocole de l'OCVV
<i>Dactylis glomerata</i> L.	Dactyle	TP 31/1 du 25.3.2021
<i>Festuca arundinacea</i> Schreb.	Fétuque élevée	TP 39/1 du 1.10.2015
<i>Festuca filiformis</i> Pourr.	Fétuque ovine à feuilles menues	TP 67/1 du 23.6.2011
<i>Festuca ovina</i> L.	Fétuque ovine	TP 67/1 du 23.6.2011
<i>Festuca pratensis</i> Huds.	Fétuque des prés	TP 39/1 du 1.10.2015
<i>Festuca rubra</i> L.	Fétuque rouge	TP 67/1 du 23.6.2011
<i>Festuca trachyphylla</i> (Hack.) Hack.	Fétuque ovine durette	TP 67/1 du 23.6.2011

<i>Lolium multiflorum</i> Lam.	Ray-grass italien	TP 4/2 du 19.3.2019
<i>Lolium perenne</i> L.	Ray-grass anglais	TP 4/2 du 19.3.2019
<i>Lolium x hybridum</i> Hausskn.	Ray-grass hybride	TP 4/2 du 19.3.2019
<i>Medicago sativa</i> L.	Luzerne	TP 6/1 du 22.12.2021
<i>Medicago x varia</i> T. Martyn	Luzerne bigarrée	TP 6/1 du 22.12.2021
<i>Phleum nodosum</i> L.	Fléole noueuse	TP 34/1 du 22.12.2021
<i>Phleum pratense</i> L.	Fléole	TP 34/1 du 22.12.2021
<i>Pisum sativum</i> L. (partim)	Pois fourrager	TP 7/2 rév. 3 rectif. du 16.3.2020
<i>Poa pratensis</i> L.	Pâturin des prés	TP 33/1 du 15.3.2017
<i>Trifolium pratense</i> L.	Trèfle violet	TP 5/1 du 22.12.2021
<i>Vicia faba</i> L.	Féverole	TP 8/1 du 19.3.2019
<i>Vicia sativa</i> L.	Vesce commune	TP 32/1 du 19.4.2016
<i>Brassica napus</i> L. var. <i>napobrassica</i> (L.) Rchb.	Chou-navet ou rutabaga	TP 89/1 du 11.3.2015
<i>Raphanus sativus</i> L. var. <i>oleiformis</i> Pers.	Radis oléifère	TP 178/1 du 15.3.2017
<i>Brassica napus</i> L. (partim)	Colza	TP 36/3 du 21.4.2020
<i>Cannabis sativa</i> L.	Chanvre	TP 276/2 du 1.2.2022
<i>Glycine max</i> (L.) Merr.	Fève de soja	TP 80/1 du 15.3.2017
<i>Gossypium</i> spp.	Coton	TP 88/2 du 11.12.2020
<i>Helianthus annuus</i> L.	Tournesol	TP 81/1 du 31.10.2002

<i>Linum usitatissimum</i> L.	Lin textile/lin oléagineux	TP 57/2 du 19.3.2014
<i>Sinapis alba</i> L.	Moutarde blanche	TP 179/1 du 15.3.2017
<i>Avena nuda</i> L.	Avoine nue	TP 20/3 du 6.3.2020
<i>Avena sativa</i> L. (y compris <i>A. byzantina</i> K. Koch)	Avoine cultivée et avoine byzantine	TP 20/3 du 6.3.2020
<i>Hordeum vulgare</i> L.	Orge	TP 19/5 du 19.3.2019
<i>Oryza sativa</i> L.	Riz	TP 16/3 du 1.10.2015
<i>Secale cereale</i> L.	Seigle	TP 58/1 rév. du 27.4.2022
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>bicolor</i>	Sorgho	TP 122/1 du 19.3.2019
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>drummondii</i> (Steud.) de Wet ex Davidse	Sorgho du Soudan	TP 122/1 du 19.3.2019
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>bicolor</i> × <i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>drummondii</i> (Steud.) de Wet ex Davidse	Hybrides résultant du croisement de <i>Sorghum bicolor</i> subsp. <i>bicolor</i> et de <i>Sorghum bicolor</i> subsp. <i>drummondii</i>	TP 122/1 du 19.3.2019
× <i>Triticosecale</i> Wittm. ex A. Camus	Hybrides résultant du croisement d'une espèce du genre <i>Triticum</i> avec une espèce du genre <i>Secale</i>	TP 121/3 du 27.4.2022
<i>Triticum aestivum</i> L. subsp. <i>aestivum</i>	Froment (blé)	TP 3/5 du 19.3.2019
<i>Triticum turgidum</i> L. subsp. <i>durum</i> (Desf.) van Slageren	Blé dur	TP 120/3 du 19.3.2014
<i>Zea mays</i> L. (partim)	Maïs	TP 2/3 du 11.3.2010
<i>Solanum tuberosum</i> L.	Pomme de terre	TP 23/3 du 15.3.2017

Le texte de ces protocoles peut être consulté sur le site web de l'OCVV ([www.cpvo.europa.eu](http://www.cpvo.europa.eu)). »

**Art. 2.** L'annexe II du même règlement est remplacée comme suit :

**« ANNEXE II**

**Liste des espèces visées à l'article 1<sup>er</sup>, paragraphe 2, point b), qui doivent être conformes aux principes directeurs de l'UPOV pour les examens**

<b>Nom scientifique</b>	<b>Nom commun</b>	<b>Principe directeur de l'UPOV</b>
<i>Beta vulgaris</i> L.	Betterave fourragère	TG/150/3 du 4.11.1994
<i>Agrostis canina</i> L.	Agrostide des chiens	TG/30/6 du 12.10.1990
<i>Agrostis gigantea</i> Roth	Agrostide géante	TG/30/6 du 12.10.1990
<i>Agrostis stolonifera</i> L.	Agrostide stolonifère	TG/30/6 du 12.10.1990
<i>Agrostis capillaris</i> L.	Agrostide commune	TG/30/6 du 12.10.1990
<i>Bromus catharticus</i> Vahl	Brome cathartique	TG/180/3 du 4.4.2001
<i>Bromus sitchensis</i> Trin.	Brome	TG/180/3 du 4.4.2001
× <i>Festulolium</i> Asch. et Graebn.	Hybrides résultant du croisement d'une espèce du genre <i>Festuca</i> avec une espèce du genre <i>Lolium</i>	TG/243/1 du 9.4.2008
<i>Lotus corniculatus</i> L.	Lotier corniculé	TG/193/1 du 9.4.2008
<i>Lupinus albus</i> L.	Lupin blanc	TG/66/4 du 31.3.2004
<i>Lupinus angustifolius</i> L.	Lupin à feuilles étroites	TG/66/4 du 31.3.2004
<i>Lupinus luteus</i> L.	Lupin jaune	TG/66/4 du 31.3.2004
<i>Medicago doliata</i> Carmign.	Luzerne à fruits épineux	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago italica</i> (Mill.) Fiori	Luzerne sombre	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago littoralis</i> Rohde ex Loisel.	Luzerne littorale/Luzerne des rivages	TG/228/1 du 5.4.2006

<i>Medicago lupulina</i> L.	Minette	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago murex</i> Willd.	Luzerne à fruit rond/Luzerne murex	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago polymorpha</i> L.	Luzerne hérissée/Luzerne polymorphe/Luzerne à fruits nombreux	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago rugosa</i> Desr.	Luzerne plissée/Luzerne rugueuse	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago scutellata</i> (L.) Mill.	Luzerne à écussons	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago truncatula</i> Gaertn.	Luzerne tronquée	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Trifolium repens</i> L.	Trèfle blanc	TG/38/7 du 9.4.2003
<i>Trifolium subterraneum</i> L.	Trèfle semeur/Trèfle souterrain/Trèfle enterreur	TG/170/3 du 4.4.2001
<i>Phacelia tanacetifolia</i> Benth.	Phacélie à feuilles de tanaïs	TG/319/1 du 5.4.2017
<i>Arachis hypogaea</i> L.	Arachide	TG/93/4 du 9.4.2014
<i>Brassica juncea</i> (L.) Czern	Moutarde brune	TG/335/1 du 17.12.2020
<i>Brassica rapa</i> L. var. <i>silvestris</i> (Lam.) Briggs	Navette	TG/185/3 du 17.4.2002
<i>Carthamus tinctorius</i> L.	Carthame	TG/134/3 du 12.10.1990
<i>Papaver somniferum</i> L.	Pavot	TG/166/4 du 9.4.2014

»

**Art. 3.** Notre ministre ayant l'Agriculture dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent règlement qui sera publié au Journal officiel du Grand-Duché de Luxembourg.

## Exposé des motifs

Le présent projet de règlement grand-ducal a pour objet de transposer, en droit national, les dispositions de la directive d'exécution (UE) 2022/905 de la Commission du 9 juin 2022 modifiant les directives 2003/90/CE et 2003/91/CE en ce qui concerne les protocoles d'examen de certaines variétés des espèces de plantes agricoles et des espèces de légumes.

Les directives 2003/90/CE et 2003/91/CE de la Commission visent à garantir que les variétés inscrites par les Etats membres dans leurs catalogues nationaux soient conformes aux protocoles établis par l'Office communautaire des variétés végétales (OCVV) en ce qui concerne les caractères minimaux à prendre en compte et les conditions minimales à remplir lors de l'examen des variétés. Pour d'autres variétés, ces directives prévoient que les principes directeurs de l'Union internationale pour la protection des obtentions végétales (UPOV) s'appliquent.

Entretemps, l'OCVV a établi encore d'autres protocoles et a mis à jour les protocoles existants, notamment concernant le dactyle, la luzerne, la luzerne bigarrée, la fléole noueuse, le trèfle violet, le chanvre, le seigle, le triticale, la poirée ou bette à cardes, le chou de Milan, le chou blanc et le chou rouge, la chicorée sauvage, la pastèque, le melon, le fenouil, la laitue, la tomate, l'épinard et les porte-greffes de tomates. Il convient dès lors de remplacer les annexes I et II du règlement grand-ducal modifié du 1<sup>er</sup> avril 2011 concernant la fixation des caractères minimaux et des conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles afin de les conformer aux protocoles de l'OCVV.

A noter que les mesures prévues par la directive d'exécution (UE) 2022/905 de la Commission sont conformes à l'avis du comité permanent des végétaux, des animaux, des denrées alimentaires et des aliments pour animaux.

-----

**Version coordonnée du règlement grand-ducal modifié du 1<sup>er</sup> avril 2011 concernant la fixation des caractères minimaux et des conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles**

**Art. 1<sup>er</sup>.** (1) Les variétés d'espèces de plantes agricoles qui remplissent les conditions énoncées aux paragraphes 2 et 3 sont incluses dans le catalogue des variétés, au sens de l'article 2 du règlement grand-ducal modifié du 5 juillet 2004 concernant le catalogue des variétés des espèces de plantes agricoles et de légumes.

(2) En ce qui concerne les caractères distinctifs, la stabilité et l'homogénéité :

- a) les espèces énumérées à l'annexe I sont conformes aux conditions définies dans les "protocoles pour la conduite de l'examen des caractères distinctifs, de la stabilité et de l'homogénéité", formulés par le conseil d'administration de l'Office communautaire des variétés végétales (OCVV), dont la liste figure dans cette annexe ;
- b) les espèces énumérées à l'annexe II sont conformes aux principes directeurs pour la conduite de l'examen des caractères distinctifs, de la stabilité et de l'homogénéité, formulés par l'Union internationale pour la protection des obtentions végétales (UPOV), dont la liste figure dans cette annexe.

(3) En ce qui concerne la valeur culturelle ou d'utilisation, les variétés sont conformes aux conditions définies à l'annexe III, sans préjudice de l'article 5 (4) du règlement grand-ducal modifié du 5 juillet 2004 précité.

**Art. 2.** Tous les caractères variétaux au sens de l'article 1<sup>er</sup>, paragraphe 2, point a), et tous les caractères marqués par un astérisque (\*) dans les principes directeurs pour la conduite de l'examen visés à l'article 1, paragraphe 2, point b), sont utilisés, pour autant que l'observation d'un caractère ne soit pas rendue impossible par l'expression d'un autre caractère et que l'expression d'un caractère ne soit pas entravée par les conditions environnementales dans lesquelles l'examen est conduit.

**Art. 3.** Les espèces dont la liste figure aux annexes I et II, les exigences minimales applicables à la conduite des examens pour ce qui a trait aux conditions d'essai et de culture, telles qu'elles sont fixées dans les principes directeurs visés à ces annexes, doivent être remplies au moment des examens.

**Art. 4.** Les annexes font partie intégrante du présent règlement.

**Art. 5.** Le règlement grand-ducal modifié du 20 juillet 2004 concernant la fixation des caractères minimaux et des conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles est abrogé.

**Art. 6.** Notre Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural est chargé de l'exécution du présent règlement qui sera publié au Mémorial.

## ANNEXE I

Liste des espèces visées à l'article 1<sup>er</sup>, paragraphe 2, point a), qui doivent être conformes aux protocoles techniques de l'OCVV

Nom scientifique	Nom commun	Protocole de l'OCVV
<i>Festuca arundinacea</i> Schreb.	Fétuque élevée	TP 39/1 du 1.10.2015
<i>Festuca filiformis</i> Pourr.	Fétuque ovine à feuilles menues	TP 67/1 du 23.6.2011
<i>Festuca ovina</i> L.	Fétuque ovine	TP 67/1 du 23.6.2011
<i>Festuca pratensis</i> Huds.	Fétuque des prés	TP 39/1 du 1.10.2015
<i>Festuca rubra</i> L.	Fétuque rouge	TP 67/1 du 23.6.2011
<i>Festuca trachyphylla</i> (Hack.) Hack	Fétuque ovine durette	TP 67/1 du 23.6.2011
<i>Lolium multiflorum</i> Lam.	Ray-grass italien	TP 4/2 du 19.3.2019
<i>Lolium perenne</i> L.	Ray-grass anglais	TP 4/2 du 19.3.2019
<i>Lolium x hybridum</i> Hausskn.	Ray-grass hybride	TP 4/2 du 19.3.2019
<i>Pisum sativum</i> L. (partim)	Pois-fourrager	TP 7/2 rév. 3 du 6.3.2020
<i>Poa pratensis</i> L.	Pâturin des prés	TP 33/1 du 15.3.2017
<i>Vicia faba</i> L.	Féverole	TP 8/1 du 19.3.2019
<i>Vicia sativa</i> L.	Vesce commune	TP 32/1 du 19.4.2016
<i>Brassica napus</i> L. var. <i>napobrassica</i> (L.) Rehb.	Chou-navet ou rutabaga	TP 89/1 du 11.3.2015
<i>Raphanus sativus</i> L. var. <i>oleiformis</i> Pers.	Radis oléifère	TP 178/1 du 15.3.2017
<i>Brassic napus</i> L. (partim)	Colza	TP 36/3 du 21.4.2020
<i>Cannabis sativa</i> L.	Chanvre	TP 276/1 rév. partielle du 21.3.2018
<i>Glycine max</i> (L.) Merr.	Fève de soja	TP 80/1 du 15.3.2017
Graines de coton	Coton	TP 88/2 du 11.12.2020
<i>Helianthus annuus</i> L.	Tournesol	TP 81/1 du 31.10.2002
<i>Linum usitatissimum</i> L.	Lin textile/lin oléagineux	TP 57/2 du 19.3.2014
<i>Sinapis alba</i> L.	Moutarde blanche	TP 179/1 du 15.3.2017
<i>Avena nuda</i> L.	Avoine nue	TP 20/3 du 6.3.2020
<i>Avena sativa</i> L. (y compris <i>A. byzantina</i> K. Koch)	Avoine cultivée et avoine byzantine	TP 20/3 du 6.3.2020
<i>Hordeum vulgare</i> L.	Orge	TP 19/5 du 19.3.2019
<i>Oryza sativa</i> L.	Riz	TP 16/3 du 1.10.2015



<i>Secale cereale</i> L.	Seigle	TP 58/1 du 31.10.2002
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>bicolor</i>	Sorgho	TP 122/1 du 19.3.2019
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>drummondii</i> (Steud.) de Wet ex Davidse	Sorgho du Soudan	TP 122/1 du 19.3.2019
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>bicolor</i> x <i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>drummondii</i> (Steud.) de Wet ex Davidse	Hybrides résultant du croisement de <i>Sorghum bicolor</i> subsp. <i>Bicolor</i> et de <i>Sorghum bicolor</i> subsp. <i>drummondii</i>	TP 122/1 du 19.3.2019
x <i>Triticosecale</i> Wittm. ex A. Camus	Hybrides résultant du croisement d'une espèce du genre <i>Triticum</i> avec une espèce du genre <i>Secale</i>	TP 121/2 rév. 1 du 16.2.2014
<i>Triticum aestivum</i> L. subsp. <i>aestivum</i>	Froment (blé)	TP 3/5 du 19.3.2019
<i>Triticum turgidum</i> L. subsp. <i>durum</i> (Desf.) van Slageren	Blé dur	TP 120/3 du 19.3.2014
<i>Zea mays</i> L. (partim)	Maïs	TP 2/3 du 11.3.2010
<i>Solanum tuberosum</i> L.	Pomme de terre	TP 23/3 du 15.3.2017

<b>Nom scientifique</b>	<b>Nom commun</b>	<b>Protocole de l'OCVV</b>
<b><i>Dactylis glomerata</i> L.</b>	<b>Dactyle</b>	TP 31/1 du 25.3.2021
<b><i>Festuca arundinacea</i> Schreb.</b>	<b>Fétuque élevée</b>	TP 39/1 du 1.10.2015
<b><i>Festuca filiformis</i> Pourr.</b>	<b>Fétuque ovine à feuilles menues</b>	TP 67/1 du 23.6.2011
<b><i>Festuca ovina</i> L.</b>	<b>Fétuque ovine</b>	TP 67/1 du 23.6.2011
<b><i>Festuca pratensis</i> Huds.</b>	<b>Fétuque des prés</b>	TP 39/1 du 1.10.2015
<b><i>Festuca rubra</i> L.</b>	<b>Fétuque rouge</b>	TP 67/1 du 23.6.2011
<b><i>Festuca trachyphylla</i> (Hack.) Hack.</b>	<b>Fétuque ovine durette</b>	TP 67/1 du 23.6.2011
<b><i>Lolium multiflorum</i> Lam.</b>	<b>Ray-grass italien</b>	TP 4/2 du 19.3.2019
<b><i>Lolium perenne</i> L.</b>	<b>Ray-grass anglais</b>	TP 4/2 du 19.3.2019
<b><i>Lolium x hybridum</i> Hausskn.</b>	<b>Ray-grass hybride</b>	TP 4/2 du 19.3.2019
<b><i>Medicago sativa</i> L.</b>	<b>Luzerne</b>	TP 6/1 du 22.12.2021
<b><i>Medicago x varia</i> T. Martyn</b>	<b>Luzerne bigarrée</b>	TP 6/1 du 22.12.2021
<b><i>Phleum nodosum</i> L.</b>	<b>Fléole noueuse</b>	TP 34/1 du 22.12.2021
<b><i>Phleum pratense</i> L.</b>	<b>Fléole</b>	TP 34/1 du 22.12.2021
<b><i>Pisum sativum</i> L. (partim)</b>	<b>Pois fourrager</b>	TP 7/2 rév. 3 rectific.

		du 16.3.2020
<u>Poa pratensis L.</u>	<u>Pâturin des prés</u>	TP 33/1 du 15.3.2017
<u>Trifolium pratense L.</u>	<u>Trèfle violet</u>	TP 5/1 du 22.12.2021
<u>Vicia faba L.</u>	<u>Féverole</u>	TP 8/1 du 19.3.2019
<u>Vicia sativa L.</u>	<u>Vesce commune</u>	TP 32/1 du 19.4.2016
<u>Brassica napus L. var. napobrassica (L.) Rchb.</u>	<u>Chou-navet ou rutabaga</u>	TP 89/1 du 11.3.2015
<u>Raphanus sativus L. var. oleiformis Pers.</u>	<u>Radis oléifère</u>	TP 178/1 du 15.3.2017
<u>Brassica napus L. (partim)</u>	<u>Colza</u>	TP 36/3 du 21.4.2020
<u>Cannabis sativa L.</u>	<u>Chanvre</u>	TP 276/2 du 1.2.2022
<u>Glycine max (L.) Merr.</u>	<u>Fève de soja</u>	TP 80/1 du 15.3.2017
<u>Gossypium spp.</u>	<u>Coton</u>	TP 88/2 du 11.12.2020
<u>Helianthus annuus L.</u>	<u>Tournesol</u>	TP 81/1 du 31.10.2002
<u>Linum usitatissimum L.</u>	<u>Lin textile/lin oléagineux</u>	TP 57/2 du 19.3.2014
<u>Sinapis alba L.</u>	<u>Moutarde blanche</u>	TP 179/1 du 15.3.2017
<u>Avena nuda L.</u>	<u>Avoine nue</u>	TP 20/3 du 6.3.2020
<u>Avena sativa L. (y compris A. byzantina K. Koch)</u>	<u>Avoine cultivée et avoine byzantine</u>	TP 20/3 du 6.3.2020
<u>Hordeum vulgare L.</u>	<u>Orge</u>	TP 19/5 du 19.3.2019
<u>Oryza sativa L.</u>	<u>Riz</u>	TP 16/3 du 1.10.2015
<u>Secale cereale L.</u>	<u>Seigle</u>	TP 58/1 rév. du 27.4.2022
<u>Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. bicolor</u>	<u>Sorgho</u>	TP 122/1 du 19.3.2019
<u>Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. drummondii (Steud.) de Wet ex Davidse</u>	<u>Sorgho du Soudan</u>	TP 122/1 du 19.3.2019
<u>Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. bicolor × Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. drummondii (Steud.) de Wet ex Davidse</u>	<u>Hybrides résultant du croisement de Sorghum bicolor subsp. bicolor et de Sorghum bicolor subsp. drummondii</u>	TP 122/1 du 19.3.2019
<u>×Triticosecale Wittm. ex A. Camus</u>	<u>Hybrides résultant du croisement d'une espèce du genre Triticum avec une espèce du genre Secale</u>	TP 121/3 du 27.4.2022
<u>Triticum aestivum L. subsp. aestivum</u>	<u>Froment (blé)</u>	TP 3/5 du 19.3.2019
<u>Triticum turgidum L. subsp. durum (Desf.) van Slageren</u>	<u>Blé dur</u>	TP 120/3 du 19.3.2014
<u>Zea mays L. (partim)</u>	<u>Maïs</u>	TP 2/3 du 11.3.2010

<b><i>Solanum tuberosum</i> L.</b>	<b>Pomme de terre</b>	<b>TP 23/3 du</b>
		<b>15.3.2017</b>

Le texte de ces protocoles peut être consulté sur le site web de l'OCVV ([www.cpvo.europa.eu](http://www.cpvo.europa.eu)).

## ANNEXE II

Liste des espèces visées à l'article 1<sup>er</sup>, paragraphe 2, point b), qui doivent être conformes aux principes directeurs de l'UPOV pour les examens

<b>Nom scientifique</b>	<b>Nom commun</b>	<b>Principe directeur de l'UPOV</b>
<i>Beta vulgaris</i> L.	Betterave fourragère	TG/150/3 du 4.11.1994
<i>Agrostis canina</i> L.	Agrostide des chiens	TG/30/6 du 12.10.1990
<i>Agrostis gigantea</i> Roth	Agrostide géante	TG/30/6 du 12.10.1990
<i>Agrostis stolonifera</i> L.	Agrostide stolonifère	TG/30/6 du 12.10.1990
<i>Agrostis capillaris</i> L.	Agrostide commune	TG/30/6 du 12.10.1990
<i>Bromus catharticus</i> Vahl	Brome cathartique	TG/180/3 du 4.4.2001
<i>Bromus sitchensis</i> Trin.	Brome	TG/180/3 du 4.4.2001
<i>Dactylis glomerata</i> L.	Dactyle	TG 31/8 du 17.4.2002
<i>xFestulolium</i> Asch. et Graebn.	Hybrides résultant du croisement d'une espèce du genre <i>Festuca</i> avec une espèce du genre <i>Lolium</i>	TG/243/1 du 9.4.2008
<i>Phleum nodosum</i> L.	Fléole noueuse	TG/34/7 du 17.12.2020
<i>Phleum pratense</i> L.	Fléole	TG/34/7 du 17.12.2020
<i>Lotus corniculatus</i> L.	Lotier corniculé	TG/193/1 du 9.4.2008
<i>Lupinus albus</i> L.	Lupin blanc	TG 66/4 du 31.3.2004
<i>Lupinus angustifolius</i> L.	Lupin à feuilles étroites	TG 66/4 du 31.3.2004
<i>Lupinus luteus</i> L.	Lupin jaune	TG 66/4 du 31.3.2004
<i>Medicago doliata</i> Carmign.	Luzerne à fruits épineux	TG 228/1 du 5.4.2006.
<i>Medicago italica</i> (Mill.) Fiori	Luzerne sombre	TG 228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago littoralis</i> Rehde ex Loisel.	Luzerne littorale/Luzerne des rivages	TG 228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago lupulina</i> L.	Minette	TG 228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago murex</i> Willd.	Luzerne à fruit rond/Luzerne murex	TG 228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago polymorpha</i> L.	Luzerne hérissée/Luzerne polymorphe/ Luzerne à fruits nombreux	TG 228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago rugosa</i> Desr.	Luzerne plissée/Luzerne rugueuse	TG 228/1 du 5.4.2006

<i>Medicago sativa</i> L.	Luzerne	TG/6/5 du 6.4.2005
<i>Medicago scutellata</i> (L.) Mill.	Luzerne à écussons	TG 228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago truncatula</i> Gaertn.	Luzerne tronquée	TG 228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago x varia</i> T. Martyn	Luzerne bigarrée	TG/6/5 du 6.4.2005
<i>Trifolium pratense</i> L.	Trèfle violet	TG/5/8 du 17.12.2020
<i>Trifolium repens</i> L.	Trèfle blanc	TG/38/7 du 9.4.2003
<i>Trifolium subterraneum</i> L.	Trèfle semeur/trèfle souterrain/trèfle enterreur	TG/170/3 du 4.4.2001
<i>Phacelia tanacetifolia</i> Benth.	Phacélie à feuilles de tanaïsie	TG/319/1 du 5.4.2017
<i>Arachis hypogaea</i> L.	Arachide	TG 93/4 du 9.4.2014
<i>Brassica juncea</i> (L.) Czern	Moutarde brune	TG/335/1 du 17.12.2020
<i>Brassica rapa</i> L. var. <i>silvestris</i> (Lam.) Briggs	Navette	TG 185/3 du 17.4.2002
<i>Carthamus tinctorius</i> L.	Carthame	TG/134/3 du 12.10.1990
<i>Papaver somniferum</i> L.	Pavot	TG/166/4 du 9.4.2014

<u>Nom scientifique</u>	<u>Nom commun</u>	<u>Principe directeur de l'UPOV</u>
<u><i>Beta vulgaris</i> L.</u>	<u>Betterave fourragère</u>	<u>TG/150/3 du 4.11.1994</u>
<u><i>Agrostis canina</i> L.</u>	<u>Agrostide des chiens</u>	<u>TG/30/6 du 12.10.1990</u>
<u><i>Agrostis gigantea</i> Roth</u>	<u>Agrostide géante</u>	<u>TG/30/6 du 12.10.1990</u>
<u><i>Agrostis stolonifera</i> L.</u>	<u>Agrostide stolonifère</u>	<u>TG/30/6 du 12.10.1990</u>
<u><i>Agrostis capillaris</i> L.</u>	<u>Agrostide commune</u>	<u>TG/30/6 du 12.10.1990</u>
<u><i>Bromus catharticus</i> Vahl</u>	<u>Brome cathartique</u>	<u>TG/180/3 du 4.4.2001</u>
<u><i>Bromus sitchensis</i> Trin.</u>	<u>Brome</u>	<u>TG/180/3 du 4.4.2001</u>
<u>*<i>Festulolium</i> Asch. et Graebn.</u>	<u>Hybrides résultant du croisement d'une espèce du genre <i>Festuca</i> avec une espèce du genre <i>Lolium</i></u>	<u>TG/243/1 du 9.4.2008</u>
<u><i>Lotus corniculatus</i> L.</u>	<u>Lotier corniculé</u>	<u>TG/193/1 du 9.4.2008</u>
<u><i>Lupinus albus</i> L.</u>	<u>Lupin blanc</u>	<u>TG/66/4 du 31.3.2004</u>

<u><i>Lupinus angustifolius</i> L.</u>	<u>Lupin à feuilles étroites</u>	<u>TG/66/4 du 31.3.2004</u>
<u><i>Lupinus luteus</i> L.</u>	<u>Lupin jaune</u>	<u>TG/66/4 du 31.3.2004</u>
<u><i>Medicago dolia</i> Carmign.</u>	<u>Luzerne à fruits épineux</u>	<u>TG/228/1 du 5.4.2006</u>
<u><i>Medicago italica</i> (Mill.) Fiori</u>	<u>Luzerne sombre</u>	<u>TG/228/1 du 5.4.2006</u>
<u><i>Medicago littoralis</i> Rohde ex Loisel.</u>	<u>Luzerne littorale/Luzerne des rivages</u>	<u>TG/228/1 du 5.4.2006</u>
<u><i>Medicago lupulina</i> L.</u>	<u>Minette</u>	<u>TG/228/1 du 5.4.2006</u>
<u><i>Medicago murex</i> Willd.</u>	<u>Luzerne à fruit rond/Luzerne murex</u>	<u>TG/228/1 du 5.4.2006</u>
<u><i>Medicago polymorpha</i> L.</u>	<u>Luzerne hérissée/Luzerne polymorphe/Luzerne à fruits nombreux</u>	<u>TG/228/1 du 5.4.2006</u>
<u><i>Medicago rugosa</i> Desr.</u>	<u>Luzerne plissée/Luzerne rugueuse</u>	<u>TG/228/1 du 5.4.2006</u>
<u><i>Medicago scutellata</i> (L.) Mill.</u>	<u>Luzerne à écussons</u>	<u>TG/228/1 du 5.4.2006</u>
<u><i>Medicago truncatula</i> Gaertn.</u>	<u>Luzerne tronquée</u>	<u>TG/228/1 du 5.4.2006</u>
<u><i>Trifolium repens</i> L.</u>	<u>Trèfle blanc</u>	<u>TG/38/7 du 9.4.2003</u>
<u><i>Trifolium subterraneum</i> L.</u>	<u>Trèfle semeur/Trèfle souterrain/Trèfle enterreur</u>	<u>TG/170/3 du 4.4.2001</u>
<u><i>Phacelia tanacetifolia</i> Benth.</u>	<u>Phacélie à feuilles de tanaïsie</u>	<u>TG/319/1 du 5.4.2017</u>
<u><i>Arachis hypogaea</i> L.</u>	<u>Arachide</u>	<u>TG/93/4 du 9.4.2014</u>
<u><i>Brassica juncea</i> (L.) Czern</u>	<u>Moutarde brune</u>	<u>TG/335/1 du 17.12.2020</u>
<u><i>Brassica rapa</i> L. var. <i>silvestris</i> (Lam.) Briggs</u>	<u>Navette</u>	<u>TG/185/3 du 17.4.2002</u>
<u><i>Carthamus tinctorius</i> L.</u>	<u>Carthame</u>	<u>TG/134/3 du 12.10.1990</u>
<u><i>Papaver somniferum</i> L.</u>	<u>Pavot</u>	<u>TG/166/4 du 9.4.2014</u>

Le texte de ces principes directeurs peut être consulté sur le site web de l'UPOV (<http://www.upov.int/portal/index.html.fr>). »

### ANNEXE III

#### CARACTERES CONCERNANT L'EXAMEN DE LA VALEUR CULTURALE OU D'UTILISATION

1. Rendement.
2. Résistance aux organismes nuisibles.
3. Comportement vis-à-vis des facteurs du milieu physique.
4. Caractères de qualité.

Les méthodes utilisées sont indiquées lors de la communication des résultats.

-----

## **FICHE FINANCIERE**

Monsieur le Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural aimerait ajouter l'information que le projet de règlement grand-ducal en question n'a pas d'implications sur le budget de l'Etat.

-----

## II

(Actes non législatifs)

## DIRECTIVES

## DIRECTIVE D'EXÉCUTION (UE) 2022/905 DE LA COMMISSION

du 9 juin 2022

**modifiant les directives 2003/90/CE et 2003/91/CE en ce qui concerne les protocoles d'examen de certaines variétés des espèces de plantes agricoles et des espèces de légumes**

(Texte présentant de l'intérêt pour l'EEE)

LA COMMISSION EUROPÉENNE,

vu le traité sur le fonctionnement de l'Union européenne,

vu la directive 2002/53/CE du Conseil du 13 juin 2002 concernant le catalogue commun des variétés des espèces de plantes agricoles <sup>(1)</sup>, et notamment son article 7, paragraphe 2, points a) et b),

vu la directive 2002/55/CE du Conseil du 13 juin 2002 concernant la commercialisation des semences de légumes <sup>(2)</sup>, et notamment son article 7, paragraphe 2, points a) et b),

considérant ce qui suit:

- (1) Les directives 2003/90/CE <sup>(3)</sup> et 2003/91/CE <sup>(4)</sup> de la Commission ont pour objet de garantir que les variétés des espèces de plantes agricoles et des espèces de légumes inscrites par les États membres dans leurs catalogues nationaux sont conformes aux protocoles établis par l'Office communautaire des variétés végétales (OCVV). Ces directives visent notamment à assurer le respect des règles concernant les caractères minimaux à prendre en compte et les conditions minimales à remplir lors de l'examen de certaines variétés des espèces de plantes agricoles et de légumes. Pour les espèces qui ne sont pas couvertes par des protocoles de l'OCVV, ces directives visent à assurer le respect des principes directeurs de l'Union internationale pour la protection des obtentions végétales (UPOV).
- (2) L'OCVV a établi encore d'autres protocoles et mis à jour les protocoles existants, notamment en ce qui concerne le dactyle, la luzerne, la luzerne bigarrée, la fléole noueuse, la fléole, le trèfle violet, le chanvre, le seigle, le triticale, la poirée ou bette à cardes, le chou de Milan, le chou blanc et le chou rouge, la chicorée sauvage, la pastèque, le melon, le fenouil, la laitue, la tomate, l'épinard et les porte-greffes de tomates. Ces évolutions devraient se refléter dans le droit de l'Union.
- (3) Il y a donc lieu de modifier les directives 2003/90/CE et 2003/91/CE en conséquence.

<sup>(1)</sup> JO L 193 du 20.7.2002, p. 1.

<sup>(2)</sup> JO L 193 du 20.7.2002, p. 33.

<sup>(3)</sup> Directive 2003/90/CE de la Commission du 6 octobre 2003 établissant des modalités d'application de l'article 7 de la directive 2002/53/CE du Conseil en ce qui concerne les caractères minimaux à prendre en compte et les conditions minimales à remplir lors de l'examen de certaines variétés des espèces de plantes agricoles (JO L 254 du 8.10.2003, p. 7).

<sup>(4)</sup> Directive 2003/91/CE de la Commission du 6 octobre 2003 établissant des modalités d'application de l'article 7 de la directive 2002/55/CE du Conseil en ce qui concerne les caractères devant être couverts au minimum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de légumes (JO L 254 du 8.10.2003, p. 11).



- (4) Les États membres doivent appliquer les nouvelles règles à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2023. Toutefois, pour certaines variétés qui n'ont pas été admises au catalogue commun des variétés des espèces de plantes agricoles ou de légumes, les examens officiels ont commencé avant le 1<sup>er</sup> janvier 2023, conformément à la directive 2003/90/CE ou à la directive 2003/91/CE dans leur version antérieure aux modifications apportées par la présente directive, et ne sont pas encore terminés. Afin de ne pas perturber ces examens, ceux-ci devraient être soumis auxdites règles antérieures.
- (5) Les mesures prévues par la présente directive sont conformes à l'avis du comité permanent des végétaux, des animaux, des denrées alimentaires et des aliments pour animaux,

A ADOPTÉ LA PRÉSENTE DIRECTIVE:

*Article premier*

**Modification de la directive 2003/90/CE**

Les annexes I et II de la directive 2003/90/CE sont remplacées par le texte figurant dans la partie A de l'annexe de la présente directive.

*Article 2*

**Modification de la directive 2003/91/CE**

Les annexes de la directive 2003/91/CE sont remplacées par le texte figurant dans la partie B de l'annexe de la présente directive.

*Article 3*

**Transposition**

1. Les États membres adoptent et publient, au plus tard le 31 décembre 2022, les dispositions législatives, réglementaires et administratives nécessaires pour se conformer à la présente directive. Ils communiquent immédiatement à la Commission le texte de ces dispositions. Ils appliquent ces dispositions à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2023.

Lorsque les États membres adoptent ces dispositions, celles-ci contiennent une référence à la présente directive ou sont accompagnées d'une telle référence lors de leur publication officielle. Les modalités de cette référence sont arrêtées par les États membres.

2. Les États membres communiquent à la Commission le texte des dispositions essentielles de droit interne qu'ils adoptent dans le domaine couvert par la présente directive.

*Article 4*

**Mesures transitoires**

Pour les examens officiels de variétés entamés avant le 1<sup>er</sup> janvier 2023 mais pas encore finalisés, les directives 2003/90/CE et 2003/91/CE s'appliquent dans leur version antérieure aux modifications apportées par la présente directive.

*Article 5*

**Entrée en vigueur**

La présente directive entre en vigueur le vingtième jour suivant celui de sa publication au *Journal officiel de l'Union européenne*.

*Article 6***Destinataires**

Les États membres sont destinataires de la présente directive.

Fait à Bruxelles, le 9 juin 2022.

*Par la Commission*  
*La présidente*  
Ursula VON DER LEYEN

---

## ANNEXE

## Partie A

## «ANNEXE I

**Liste des espèces visées à l'article 1<sup>er</sup>, paragraphe 2, point a), qui doivent être conformes aux protocoles techniques de l'OCVV (\*)**

Nom scientifique	Nom commun	Protocole de l'OCVV
<i>Dactylis glomerata</i> L.	Dactyle	TP 31/1 du 25.3.2021
<i>Festuca arundinacea</i> Schreb.	Fétuque élevée	TP 39/1 du 1.10.2015
<i>Festuca filiformis</i> Pourr.	Fétuque ovine à feuilles menues	TP 67/1 du 23.6.2011
<i>Festuca ovina</i> L.	Fétuque ovine	TP 67/1 du 23.6.2011
<i>Festuca pratensis</i> Huds.	Fétuque des prés	TP 39/1 du 1.10.2015
<i>Festuca rubra</i> L.	Fétuque rouge	TP 67/1 du 23.6.2011
<i>Festuca trachyphylla</i> (Hack.) Hack.	Fétuque ovine durette	TP 67/1 du 23.6.2011
<i>Lolium multiflorum</i> Lam.	Ray-grass italien	TP 4/2 du 19.3.2019
<i>Lolium perenne</i> L.	Ray-grass anglais	TP 4/2 du 19.3.2019
<i>Lolium x hybridum</i> Hausskn.	Ray-grass hybride	TP 4/2 du 19.3.2019
<i>Medicago sativa</i> L.	Luzerne	TP 6/1 du 22.12.2021
<i>Medicago</i> × <i>varia</i> T. Martyn	Luzerne bigarrée	TP 6/1 du 22.12.2021
<i>Phleum nodosum</i> L.	Fléole noueuse	TP 34/1 du 22.12.2021
<i>Phleum pratense</i> L.	Fléole	TP 34/1 du 22.12.2021
<i>Pisum sativum</i> L. (partim)	Pois fourrager	TP 7/2 rév. 3 rectific. du 16.3.2020
<i>Poa pratensis</i> L.	Pâturin des prés	TP 33/1 du 15.3.2017
<i>Trifolium pratense</i> L.	Trèfle violet	TP 5/1 du 22.12.2021
<i>Vicia faba</i> L.	Féverole	TP 8/1 du 19.3.2019
<i>Vicia sativa</i> L.	Vesce commune	TP 32/1 du 19.4.2016
<i>Brassica napus</i> L. var. <i>napobrassica</i> (L.) Rchb.	Chou-navet ou rutabaga	TP 89/1 du 11.3.2015
<i>Raphanus sativus</i> L. var. <i>oleiformis</i> Pers.	Radis oléifère	TP 178/1 du 15.3.2017
<i>Brassica napus</i> L. (partim)	Colza	TP 36/3 du 21.4.2020
<i>Cannabis sativa</i> L.	Chanvre	TP 276/2 du 1.2.2022
<i>Glycine max</i> (L.) Merr.	Fève de soja	TP 80/1 du 15.3.2017
<i>Gossypium</i> spp.	Coton	TP 88/2 du 11.12.2020
<i>Helianthus annuus</i> L.	Tournesol	TP 81/1 du 31.10.2002
<i>Linum usitatissimum</i> L.	Lin textile/lin oléagineux	TP 57/2 du 19.3.2014
<i>Sinapis alba</i> L.	Moutarde blanche	TP 179/1 du 15.3.2017

<i>Avena nuda</i> L.	Avoine nue	TP 20/3 du 6.3.2020
<i>Avena sativa</i> L. (y compris <i>A. byzantina</i> K. Koch)	Avoine cultivée et avoine byzantine	TP 20/3 du 6.3.2020
<i>Hordeum vulgare</i> L.	Orge	TP 19/5 du 19.3.2019
<i>Oryza sativa</i> L.	Riz	TP 16/3 du 1.10.2015
<i>Secale cereale</i> L.	Seigle	TP 58/1 rév. du 27.4.2022
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>bicolor</i>	Sorgho	TP 122/1 du 19.3.2019
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>drummondii</i> (Steud.) de Wet ex Davidse	Sorgho du Soudan	TP 122/1 du 19.3.2019
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>bicolor</i> × <i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>drummondii</i> (Steud.) de Wet ex Davidse	Hybrides résultant du croisement de <i>Sorghum bicolor</i> subsp. <i>bicolor</i> et de <i>Sorghum bicolor</i> subsp. <i>drummondii</i>	TP 122/1 du 19.3.2019
× <i>Triticosecale</i> Wittm. ex A. Camus	Hybrides résultant du croisement d'une espèce du genre <i>Triticum</i> avec une espèce du genre <i>Secale</i>	TP 121/3 du 27.4.2022
<i>Triticum aestivum</i> L. subsp. <i>aestivum</i>	Froment (blé)	TP 3/5 du 19.3.2019
<i>Triticum turgidum</i> L. subsp. <i>durum</i> (Desf.) van Slageren	Blé dur	TP 120/3 du 19.3.2014
<i>Zea mays</i> L. (partim)	Mais	TP 2/3 du 11.3.2010
<i>Solanum tuberosum</i> L.	Pomme de terre	TP 23/3 du 15.3.2017

(\*) Le texte de ces protocoles peut être consulté sur le site web de l'OCVV ([www.cpvo.europa.eu](http://www.cpvo.europa.eu)).

#### ANNEXE II

#### Liste des espèces visées à l'article 1<sup>er</sup>, paragraphe 2, point b), qui doivent être conformes aux principes directeurs de l'UPOV pour les examens (\*)

Nom scientifique	Nom commun	Principe directeur de l'UPOV
<i>Beta vulgaris</i> L.	Betterave fourragère	TG/150/3 du 4.11.1994
<i>Agrostis canina</i> L.	Agrostide des chiens	TG/30/6 du 12.10.1990
<i>Agrostis gigantea</i> Roth	Agrostide géante	TG/30/6 du 12.10.1990
<i>Agrostis stolonifera</i> L.	Agrostide stolonifère	TG/30/6 du 12.10.1990
<i>Agrostis capillaris</i> L.	Agrostide commune	TG/30/6 du 12.10.1990
<i>Bromus catharticus</i> Vahl	Brome cathartique	TG/180/3 du 4.4.2001
<i>Bromus sitchensis</i> Trin.	Brome	TG/180/3 du 4.4.2001
× <i>Festulolium</i> Asch. et Graebn.	Hybrides résultant du croisement d'une espèce du genre <i>Festuca</i> avec une espèce du genre <i>Lolium</i>	TG/243/1 du 9.4.2008
<i>Lotus corniculatus</i> L.	Lotier corniculé	TG/193/1 du 9.4.2008

<i>Lupinus albus</i> L.	Lupin blanc	TG/66/4 du 31.3.2004
<i>Lupinus angustifolius</i> L.	Lupin à feuilles étroites	TG/66/4 du 31.3.2004
<i>Lupinus luteus</i> L.	Lupin jaune	TG/66/4 du 31.3.2004
<i>Medicago doliiata</i> Carmign.	Luzerne à fruits épineux	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago italica</i> (Mill.) Fiori	Luzerne sombre	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago littoralis</i> Rohde ex Loisel.	Luzerne littorale/Luzerne des rivages	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago lupulina</i> L.	Minette	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago murex</i> Willd.	Luzerne à fruit rond/Luzerne murex	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago polymorpha</i> L.	Luzerne hérissée/Luzerne polymorphe/Luzerne à fruits nombreux	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago rugosa</i> Desr.	Luzerne plissée/Luzerne rugueuse	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago scutellata</i> (L.) Mill.	Luzerne à écussons	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Medicago truncatula</i> Gaertn.	Luzerne tronquée	TG/228/1 du 5.4.2006
<i>Trifolium repens</i> L.	Trèfle blanc	TG/38/7 du 9.4.2003
<i>Trifolium subterraneum</i> L.	Trèfle semeur/Trèfle souterrain/Trèfle enterreur	TG/170/3 du 4.4.2001
<i>Phacelia tanacetifolia</i> Benth.	Phacélie à feuilles de tanaïsie	TG/319/1 du 5.4.2017
<i>Arachis hypogaea</i> L.	Arachide	TG/93/4 du 9.4.2014
<i>Brassica juncea</i> (L.) Czern	Moutarde brune	TG/335/1 du 17.12.2020
<i>Brassica rapa</i> L. var. <i>silvestris</i> (Lam.) Briggs	Navette	TG/185/3 du 17.4.2002
<i>Carthamus tinctorius</i> L.	Carthame	TG/134/3 du 12.10.1990
<i>Papaver somniferum</i> L.	Pavot	TG/166/4 du 9.4.2014

(\*) Le texte de ces principes directeurs peut être consulté sur le site web de l'UPOV (<http://www.upov.int/portal/index.html.fr>.)»

## PARTIE B

### «ANNEXE I

#### Liste des espèces visées à l'article 1<sup>er</sup>, paragraphe 2, point a), qui doivent être conformes aux protocoles techniques de l'OCVV (\*)

Nom scientifique	Nom commun	Protocole de l'OCVV
<i>Allium cepa</i> L. (groupe <i>Cepa</i> )	Oignon et échalion	TP 46/2 du 1.4.2009
<i>Allium cepa</i> L. (groupe <i>Aggregatum</i> )	Échalote	TP 46/2 du 1.4.2009
<i>Allium fistulosum</i> L.	Ciboule	TP 161/1 du 11.3.2010
<i>Allium porrum</i> L.	Poireau	TP 85/2 du 1.4.2009
<i>Allium sativum</i> L.	Ail	TP 162/1 rectific. du 25.3.2004
<i>Allium schoenoprasum</i> L.	Ciboulette	TP 198/2 du 11.3.2015

<i>Apium graveolens</i> L.	Céleri	TP 82/1 du 13.3.2008
<i>Apium graveolens</i> L.	Céleri-rave	TP 74/1 du 13.3.2008
<i>Asparagus officinalis</i> L.	Asperge	TP 130/2 du 16.2.2011
<i>Beta vulgaris</i> L.	Betterave rouge, y compris Cheltenham beet	TP 60/1 du 1.4.2009
<i>Beta vulgaris</i> L.	Poirée, bette à cardes	TP 106/2 du 14.4.2021
<i>Brassica oleracea</i> L.	Chou frisé	TP 90/1 du 16.2.2011
<i>Brassica oleracea</i> L.	Chou-fleur	TP 45/2 rév. 2 du 21.3.2018
<i>Brassica oleracea</i> L.	Brocoli (à jets ou calabrais)	TP 151/2 rév. 2 du 21.4.2020
<i>Brassica oleracea</i> L.	Chou de Bruxelles	TP 54/2 rév. du 15.3.2017
<i>Brassica oleracea</i> L.	Chou-rave	TP 65/1 rév. du 15.3.2017
<i>Brassica oleracea</i> L.	Chou de Milan, chou blanc et chou rouge	TP 48/3 rév. 2 du 25.3.2021
<i>Brassica rapa</i> L.	Chou chinois	TP 105/1 du 13.3.2008
<i>Capsicum annuum</i> L.	Piment ou poivron	TP 76/2 rév. 2 rectific. du 21.4.2020
<i>Cichorium endivia</i> L.	Chicorée frisée et scarole	TP 118/3 du 19.3.2014
<i>Cichorium intybus</i> L.	Chicorée industrielle	TP 172/2 du 1.12.2005
<i>Cichorium intybus</i> L.	Chicorée sauvage	TP 154/1 rév. 2 corr. du 14.4.2021
<i>Cichorium intybus</i> L.	Chicorée, endive (witloof)	TP 173/2 du 21.3.2018
<i>Citrullus lanatus</i> (Thunb.) Matsum. et Nakai	Pastèque	TP 142/2 rév. du 14.4.2021
<i>Cucumis melo</i> L.	Melons	TP 104/2 rév. 2 du 25.3.2021
<i>Cucumis sativus</i> L.	Concombre et cornichon	TP 61/2 rév. 2 du 19.3.2019
<i>Cucurbita maxima</i> Duchesne	Potiron	TP 155/1 du 11.3.2015
<i>Cucurbita pepo</i> L.	Courgette	TP 119/1 rév. du 19.3.2014
<i>Cynara cardunculus</i> L.	Artichaut et cardon	TP 184/2 rév. du 6.3.2020
<i>Daucus carota</i> L.	Carotte et carotte fourragère	TP 49/3 du 13.3.2008
<i>Foeniculum vulgare</i> Mill.	Fenouil	TP 183/2 du 14.4.2021
<i>Lactuca sativa</i> L.	Laitue	TP 13/6 rév. 3 du 27.4.2022
<i>Solanum lycopersicum</i> L.	Tomate	TP 44/4 rév. 5 du 14.4.2021
<i>Petroselinum crispum</i> (Mill.) Nyman ex A. W. Hill	Persil	TP 136/1 rectific. du 21.3.2007
<i>Phaseolus coccineus</i> L.	Haricot d'Espagne	TP 9/1 du 21.3.2007
<i>Phaseolus vulgaris</i> L.	Haricot nain et haricot à rames	TP 12/4 du 27.2.2013
<i>Pisum sativum</i> L. (partim)	Pois ridé, pois rond et mange-tout	TP 7/2 rév. 3 rectific. du 16.3.2020
<i>Raphanus sativus</i> L.	Radis, radis noir	TP 64/2 rév. rectific. du 11.3.2015

<i>Rheum rhabarbarum</i> L.	Rhubarbe	TP 62/1 du 19.4.2016
<i>Scorzonera hispanica</i> L.	Scorsonère	TP 116/1 du 11.3.2015
<i>Solanum melongena</i> L.	Aubergine	TP 117/1 du 13.3.2008
<i>Spinacia oleracea</i> L.	Épinard	TP 55/5 rév. 4 du 27.4.2022
<i>Valerianella locusta</i> (L.) Laterr.	Mâche	TP 75/2 du 21.3.2007
<i>Vicia faba</i> L. (partim)	Fève	TP 206/1 du 25.3.2004
<i>Zea mays</i> L. (partim)	Mais doux et maïs à éclater	TP 2/3 du 11.3.2010
<i>Solanum habrochaites</i> S. Knapp & D.M. Spooner; <i>Solanum lycopersicum</i> L. × <i>Solanum habrochaites</i> S. Knapp & D.M. Spooner; <i>Solanum lycopersicum</i> L. × <i>Solanum peruvianum</i> (L.) Mill.; <i>Solanum lycopersicum</i> L. × <i>Solanum cheesmaniae</i> (L. Ridley) Fosberg; <i>Solanum pimpinellifolium</i> L. × <i>Solanum habrochaites</i> S. Knapp & D.M. Spooner	Porte-greffes de tomates	TP 294/1 rév. 5 du 14.4.2021
<i>Cucurbita maxima</i> Duchesne × <i>Cucurbita moschata</i> Duchesne	Hybrides interspécifiques de <i>Cucurbita maxima</i> Duchesne x <i>Cucurbita moschata</i> Duchesne destinés à servir de porte-greffes	TP 311/1 du 15.3.2017

(\*) Le texte de ces protocoles peut être consulté sur le site web de l'OCVV ([www.cpvo.europa.eu](http://www.cpvo.europa.eu)).

#### ANNEXE II

#### Liste des espèces visées à l'article 1<sup>er</sup>, paragraphe 2, point b), qui doivent être conformes aux principes directeurs de l'UPOV pour les examens (\*)

Nom scientifique	Nom commun	Principe directeur de l'UPOV
<i>Brassica rapa</i> L.	Navet	TG/37/10 du 4.4.2001

(\*) Le texte de ces principes directeurs peut être consulté sur le site web de l'UPOV (<http://www.upov.int/portal/index.html.fr>).